

Когнитивная семасиология Cognitive semasiology

Научная статья
УДК 81'373.42
DOI: 10.14529/ling240206

ЛЕКСИКОГРАФИЧЕСКАЯ ИНТЕРПРЕТАЦИЯ ЛЕКСИКИ, СОДЕРЖАЩЕЙ ДИФФЕРЕНЦИАЛЬНЫЙ ПРИЗНАК «СТРОЕНИЕ ГОЛОВНОГО ОТДЕЛА» НАСЕКОМЫХ

Л.Г. Бабенко, lgbabenko@yandex.ru

Сюй Линьлин, 792680883@qq.com

*Уральский федеральный университет им. первого Президента России Б.Н. Ельцина,
Екатеринбург, Россия*

Аннотация. Актуальность исследования обусловлена интересом современной лингвистики к изучению и сопоставлению репрезентации группы лексики с определенными общим компонентом в разных языках. Целью статьи является сопоставительный анализ лексики, содержащей дифференциальный признак (далее – ДП) аспекта «строение головного отдела» насекомых в русском и китайском языках. В статье проведен компонентный анализ семем этого аспекта и сопоставительный анализ слов и их лексических репрезентаций в русском и китайском языках. В статье представлены результаты категоризации лексики, обозначающей насекомых, были выявлены ДП аспекта «строение головного отдела» насекомых в русском и китайском языках, также были обнаружены их различия и сходства, особенности представления этих признаков в двух языках. При решении задач исследования использован комплекс методов: статистическое описание, компонентный анализ лексического значения слов, дефиниционный и сопоставительный анализы. Результаты исследования могут быть применены в когнитивных и сопоставительных исследованиях, направленных на изучение категоризации энтономимов в аспекте семантики слова в русском и китайском языках.

Ключевые слова: лексика, обозначающая насекомых, дифференциальный признак, семантический анализ, русский язык, китайский язык, строение головного отдела насекомых

Благодарности. Исследование выполнено за счет гранта Российского научного фонда, проект № 2-218-00352, <https://rscf.ru/en/project/22-18-00352/>

Для цитирования: Бабенко Л.Г., Сюй Линьлин. Лексикографическая интерпретация лексики, содержащей дифференциальный признак «строение головного отдела» насекомых // Вестник ЮУрГУ. Серия «Лингвистика». 2024. Т. 21, № 2. С. 43–49. DOI: 10.14529/ling240206

Original article
DOI: 10.14529/ling240206

LEXICOGRAPHIC INTERPRETATION OF LEXEMES CONTAINING THE DIFFERENTIAL FEATURE “STRUCTURE OF THE HEAD” OF INSECTS

L.G. Babenko, lgbabenko@yandex.ru

Xu Linlin, 792680883@qq.com

*Ural Federal University named after the first President of Russia B.N. Yeltsin,
Ekaterinburg, Russia*

Abstract. The study aligns with the interest of modern linguistics in studying and comparing the representation of a group of lexemes containing certain common components in different languages. The aim of the article is a comparative analysis of lexemes containing the differential feature of the aspect “structure of the head” of insects in the Russian and Chinese languages. The study provides the componential analysis of words in this group and comparative analysis of lexical representations in the Russian and Chinese languages. The article presents the results of categorizing the lexis denoting insects, differential features of the aspect “structure of the insect head” in the Russian and Chinese languages,

© Бабенко Л.Г., Сюй Линьлин, 2024.

also their differences and similarities, and reveals the peculiarities of representation of these features in two languages. The research uses a set of methods: statistical analysis, componential analysis, definitional and comparative analyses. The results of the study can be applied in cognitive and comparative research aimed at studying the categorization of entomonyms in the aspect of word semantics in the Russian and Chinese languages.

Keywords: insect lexicon, differential feature, semantic analysis, Russian language, Chinese language, insect head structure

Acknowledgements. The study was supported by a grant from the Russian Science Foundation (RSF) No. 2-218-00352, <https://rscf.ru/en/project/22-18-00352/>

For citation: Babenko L.G., Xu Linlin. Lexicographic interpretation of lexemes containing the differential feature “structure of the head” of insects. *Bulletin of the South Ural State University. Ser. Linguistics*. 2024;21(2):43–49. (in Russ.). DOI: 10.14529/ling240206

Введение

Лексика, обозначающая насекомых, является ярким и специфическим компонентом картины мира любой нации. Ее изучение является актуальным и дискуссионным в современной семантике и лексикологии.

Нами выявлен корпус лексики этого класса в китайском и русском языках с целью их сопоставительного изучения: 91 лексическая единица в китайском и 69 лексических единиц в русском языках. В качестве источников материала и его компонентного анализа использовались следующие словари: «Большой толковый словарь русских существительных» под общ. ред. Л.Г. Бабенко [далее БТСРС¹], «Словарь современного китайского языка» под общ. ред. Люй Шусян, Дин Шэншу [далее – ССКЯ²].

Целью статьи является сопоставительный анализ компонентного состава этого класса лексем в русском и китайском языках. Решение поставленной цели предусматривает компонентный анализ указанных классов лексики, включающий выявление совокупности их категориальных и дифференциальных признаков в структуре лексических значений в русском и китайском языках, классификацию этой лексики с опорой на результаты компонентного анализа. В процессе анализа важными для нас являются понятие «Аспект», под которым понимается совокупность однотипных сем, отражающих объект номинации с какой-либо одной стороны, в одном плане [1], и «Энтономим», которым в лингвистике обозначаются номинации видов и конкретных разновидностей насекомых, а также фаз их существования [5]. Энтонимы являются составной частью зооморфной лексики любого языка и, как правило, содержат информацию об отличительных признаках насекомых.

На основе идентификаторов слов, категориально-лексических (далее – КЛС) и дифференци-

альных признаков (далее – ДП) в составе ЛСГ «насекомое» выделяются подгруппы [7]. Общий семантический комплекс признаков ЛСГ «Насекомое» в русском и китайском языках включает 14 КЛС, отражающих различные характеристики и признаки насекомых, репрезентируемые в лексической семантике.

В семантический комплекс ЛСГ «Насекомые» входят следующие семантические признаки: «внешние характеристики насекомых», «пищевое поведение насекомых», «воздействие на объекты», «продолжительность жизни», «запах», «тип издаваемых звуков», «отряд», «количество насекомых», «характеристики перемещения», «повадки», «пол особи», «способ размножения», «место обитания», «стадия развития». Дальнейшая классификация подгрупп осуществляется с учетом набора ДП. В подгруппу «Внешние характеристики насекомых» входят ДП аспектов «строение тела насекомых», «цвет», «форма тела», «размер тела насекомых». Подгруппа «Воздействие на объекты» включает ДП аспектов «общая оценка воздействия», «влияние на растение», «влияние на животных, человека», «влияние на предмет»; а подгруппа «Место обитания» подразделяется на «расположение» и «вид обитания».

Рассмотрим, например, подгруппу «Лексика, обозначающая внешние характеристики насекомых». Ее семантический комплекс состоит из КЛС «внешние характеристики насекомых» и ДП аспектов «строение тела насекомых», «цвет», «форма тела», «размер тела насекомых», «размер части тела насекомых». Как часть ДП аспекта «строение тела насекомых» ДП аспекта «строение головного отдела насекомых» является важным признаком, отличающим насекомых.

Стоит отметить, что лексика со значениями насекомых способна обозначать сразу несколько признаков, поэтому она может включаться в разные группы и подгруппы, что приводит к ее пересякаемости.

ДП аспекта «строение головного отдела насекомых» определяют отличительные признаки ЛСГ «насекомое». Репрезентанты этого аспекта интерпретируют особенности строения головы насекомых и ее частей, что обуславливается этими особенностями.

¹ БТСРС – Большой толковый словарь русских существительных: свыше 15 000 имен существ., идеограф. описание, синонимы, антонимы / под общ. ред. Л.Г. Бабенко. М.: АСТ-Пресс Книга, 2005. 862 с.

² ССКЯ – Люй Шусян, Дин Шэншу. Словарь современного китайского языка / Шусян Люй, Шэншу Дин. Пекин: Коммерческое издательство, 2017. 1800 с.

По данным энтомологов, тело насекомого состоит из трех отделов: головы, груди и брюшка. Каждый из этих отделов выполняет соответственно рецепторную (приятие пищи, информация о внешней среде), локомоторную (передвижение) и висцеральную (вместилище внутренностей, метаболизм) функции. Отделы тела насекомых сегментированы и защищены внешним скелетом, что, с одной стороны, обеспечивает защиту внутренних органов, а с другой – обеспечивает подвижность насекомого. Каждый из трех отделов имеет придатки и другие органы, выполняющие те или иные функции. Головной отдел имеет ротовые придатки, на груди располагаются три пары ног и крылья. На брюшке расположены стигмы, церки, половые придатки и анальное отверстие [3].

Найденные в русском и китайском языках дефиниции энтомонимов включают ДП аспекта «строение тела насекомых», где описываются указанный головной отдел.

Анализ русской лексики, содержащей ДП «строение головного отдела» насекомых

Это самая многочисленная группа в составе лексики насекомых: 71,01 % дефиниций русских энтомонимов включает ДП аспекта «строение тела», из которых 26,53 % содержат семантические признаки, описывающие строение головного отдела насекомых.

С точки зрения семантического анализа в русском языке дефиниции этой группы слов фокусируются на лексических репрезентациях особенностей строения головной части насекомых, таких как «челюсть», «хоботок», «усы», «вырост» и «глаза» насекомых.

Хотя голова насекомого имеет довольно сложное строение, важным ДП становится его «челюсть». Слово «челюсть» в толковых словарях определяется как «лицевая часть у животных», «орган захватывания пищи у ряда животных»³. Насекомые имеют нижние и верхние челюсти. В дефинициях слов, обозначающих насекомых, верхние челюсти являются важной частью в ДП аспекта «строение головного отдела» насекомых, поскольку у некоторых насекомых они ярко выражены и имеют вид рогов, необходимых для захвата пищи. Репрезентанты подобных слов на русском языке представлены дефинициями, построенными по модели «насекомое с чем, с какими частями»: *жук-олень* – это насекомое «с **верхними челюстями**» [БТСРЯ]⁴. Данная словарная дефиниция включает репрезентанты «верхний», что отображает место расположения части головы. *Рогач* – это «жук с **длинными верхними челю-**

стями в виде рогов» [БТСРС]. Репрезентант «длинный» указывает на размер части тела насекомых, «верхний» отображает место расположения челюсти у рогачей, а «в виде рогов» называет его форму [6]. Так что с учетом разных признаков, отраженных в дефинициях слов *жук-олень* и *рогач*, они рассматриваются в разных подгруппах.

Нижние челюсти, подвергшиеся изменениям и ставшие парой желобовидных придатков, подвижно соединенных друг с другом, называют хоботком. Наличие хоботка выделяет насекомых из ряда других, поскольку обуславливает их особый тип питания. Среди обнаруженных репрезентантов ДП аспекта «строение тела» насекомых на русском языке только некоторые описывают хоботок насекомых при помощи прилагательного «хоботное», а также модели «насекомое с чем, с каким хоботком»: *клоп* – насекомое «с **колющим хоботком**» [БТСРС]; *комар* – насекомое «с **остро жалающим хоботком**» [БТСРС]. Стоит отметить, что репрезентанты «колющий», «жалающий» передают ДП, отображающий функцию этого органа, а репрезентант «остро» указывает на форму части хобота насекомых. *Цикада* – насекомое «с **хоботком**» [БТСРЯ]; *червец* – «**хоботное**» насекомое [БТСРЯ]. Отмечается его наличие, выраженное в дефиниции разными семантико-грамматическими формами и единицами: «с хоботком» – с помощью модели «насекомое с чем», а «хоботное» насекомое – модели «какой хоботок».

Выделяют 14 видов антенн насекомых, также называемых усиками [4]. Их длина или строение выделяют насекомых из ряда других. А их репрезентанты на русском языке представлены дефинициями, построенными по модели «насекомое с чем, с какими усиками»: *таракан*, *дровосек* и *шершень* – насекомые «с **длинными усиками**» [БТСРС], *хрущ* – насекомое «с **пластинчатыми усиками**» [БТСРС]. При этом отмечается размер («длинными») и форма («пластинчатыми») усиков насекомых.

Интересной модификацией, определяющей особенности внешнего строения насекомых, являются выросты. К ним относят шипы, рога, гребни и др. [4]. Например, *жук-носорог* – насекомое «с **выростом на голове в виде рога**» [БТСРЯ]. В данной дефиниции также указаны место расположения («на голове») и форма выроста («в виде рога») насекомых.

Наконец, яркой особенностью насекомого могут стать его глаза – не их сложное строение, а, скорее, размер. Например, в слове *стрекоза* дефиниция включает указание на размер глаз – насекомое «с **большими глазами**» [БТСРС].

Результаты проведенного анализа лексики, описывающей ДП аспекта «строение головного отдела» насекомых в русском языке, отражены в табл. 1, в которой число указывает на частоту ДП в дефинициях.

³ Ожегов С.И. Словарь русского языка [Электронный ресурс]. <https://slovarozhegova.ru/> (дата обращения: 17.09.2023).

⁴ БТСРЯ – Кузнецов С.А. Большой толковый словарь русского языка. СПб.: Норинт, 2000. 1536 с.

Семантическая структура лексики, описывающей строение головного отдела насекомых

Части тела головы/ДП	ДП ₁ место расположения	ДП ₂ размер	ДП ₃ форма	ДП ₄ функция	ДП ₅ наличие
челюсть	2	2	2		
хоботок			1	2	2
усики		3	1		
вырост	2	1	1		
глаза		1			

Итак, в семантической структуре лексики, обозначающей органы части тела на голове насекомых, такие как «челюсть», «хоботок», «усики», «вырост», и «глаза», пересекаются ДП разных аспектов. Эти лексические единицы содержат ДП, которые указывают на место расположения, размер, форму, функцию и их наличие. Однако не в каждом слове имеются эти признаки.

ДП «челюсть» содержится в двух дефинициях энтомонимов: *жук-олень* и *рогач*. При описании челюстей насекомых одинаково часто упоминаются связанные с ДП аспекты «место расположения», «размер» и «форма». ДП «хоботок» упоминается в трех дефинициях энтомонимов: *клоп*, *комар* и *цикада*. По сравнению с челюстью при описании хоботка насекомых больше внимания уделяется его функции, форме и наличию челюсти. Что касается ДП в дефинициях энтомонимов, то ДП «усики» входят в дефиниции таких насекомых, как *таракан*, *дровосек*, *шершень* и *хрущ*. Говоря об усиках насекомых, следует отметить, что наиболее заметны их форма и размер, особенно их размер.

Другой важной особенностью насекомых являются выросты на головах, которые упоминаются в дефинициях слов *махаон* и *жук-носорог*. А аспектами, связанными с ними, являются их место расположения, размер и форма. В дефиниции выявлено, что ДП «глаза» являются одним из отличительных признаков стрекоз от других насекомых, причем наряду с глазами стрекозы упоминается и их размер.

Таким образом, в русском языке в дефинициях слов, обозначающих насекомых, к ДП, обозначающими отделы части головы, относятся «челюсть», «хоботок», «усики», «вырост» и «глаза», а «место расположения», «размер», «форма», «функция» и «наличие» этих ДП определяют общие характеристики и различия насекомых в лексических репрезентантах и становятся важной основой для их классификации.

Анализ китайской лексики, содержащей ДП «строение головного отдела» насекомых

Репрезентанты ДП аспекта «строение тела» насекомых в китайском языке также образуют достаточно большую группу (49,45 %), но меньше,

чем в русском языке (71,01 %). В китайском языке среди них репрезентанты, описывающие строение головного отдела насекомых, составляют 37,78 %, что на 11,25 % меньше, чем в русском языке (26,53 %). Стоит отметить, что вследствие большего разнообразия насекомых признаки, выделяющиеся в качестве отличительных в их дефинициях, более разнообразны.

Дефиниции свидетельствуют о том, что в китайском языке особое внимание уделяется ротовому аппарату, его придаткам и модификациям, антеннам (усикам) и глазам.

Нижние челюсти, видоизменившиеся и ставшие хоботком, имеют выразительный внешний вид, поэтому становятся ДП в структуре дефиниции. Так, *блоха* отличается тем, что имеет 喙 («хоботок»), буквально «сосущий ротовой аппарат»). *Щитник* – насекомое со «слоновым хоботком, пригодным для прокалывания и сосания» [БССКЯ⁵]. Отмечается форма («слоновым») и функция («для прокалывания и сосания») хоботка. *Комар* имеет «тонкий трубообразный рот» [ССКЯ], в котором конкретизируется форма рта. *Бабочка-шелкопряд* имеет «дегенерированные ротовые органы» [ССКЯ], что значит, упрощенные в процессе эволюции ротовые органы. Действительно, это насекомое имеет недоразвитый хоботок. Отмечается, что *блоха* – это насекомое «с сосущим ротовым аппаратом» [ССКЯ], что репрезентант «сосущий» описывает функцию ротового аппарата.

Стоит отметить, что в китайских дефинициях используется метафорический перенос: хоботок насекомого сравнивается с хоботом слона, с трубкой [2]. В китайских дефинициях может упоминается не только характерный тип нижней челюсти насекомого, но и его особенности (функции, форма, недоразвитость и пр.).

Некоторые насекомые имеют парные членистые придатки конечностей ротового аппарата, на которых находятся рецепторы. Как правило, их называют 触角 («щупальца»). В найденных нами репрезентантах в качестве яркого признака щупальца обнаруживаются, например, в дефиниции:

⁵ БССКЯ – Большой словарь современного китайского языка / под ред. Гун Сюэшэн. Пекин: Коммерческое издательство, 2015. 2012 с.

пчела – насекомое с «парой щупалец, способных чувствовать запах» [ССКЯ]. Щупальца пчелы, таким образом, имеют обонятельные рецепторы. То есть дефиниция показывает также функцию («способных чувствовать запах») и количество («парой») щупалец пчелы.

В качестве ДП в дефиниции могут выступать и особенности верхних челюстей у насекомого, а именно наличие 刺 («жвал») – жевательных органов насекомого. Так, саранча – насекомое «с ротовым аппаратом для жевания на голове» [ССКЯ]. Соответственно в этой дефиниции параллельно указывается на функцию («для жевания») и место («на голове») расположения такой части тела, как ротовой аппарат.

В целом строение головы и ротовых придатков может быть отмечено как особый признак, выделяющий насекомое наряду с другими. Так, например, вошь имеет «выступающий рот» [БССКЯ]. Репрезентант «выступающий» указывает на форму рта, которым отличается от других насекомых.

Среди китайских репрезентантов аспекта «строение тела» насекомых обнаруживается довольно много примеров, в которых в качестве выдающегося, внешне заметного признака, отмечаемого в дефиниции, упоминаются 触须 («антенны», «усики»). Так, саранча – насекомое с «парой усиков» [ССКЯ], репрезентант «пара» указывает на количество усиков; водяной клоп, муравей, сверчок, светлячок, хрущ, а также древнечелюстные насекомые – насекомые «с усиками» [БССКЯ], при этом отмечается наличие усиков; поденка – насекомое «с короткими усиками» [БССКЯ], отмечается размер усиков; кузнечик – насекомое «с нитевидными усиками» [ССКЯ]; бабочка-шелкопряд – насекомое «с перьевыми усиками» [ССКЯ]; моль – насекомое «с шелковистыми усиками» [ССКЯ]; мошка – насекомое «с тонкими усиками» [ССКЯ]. Стоит отметить, что репрезентанты «нитевидный», «перьевой», «шелковистый» и «тонкий» указывают на форму усиков.

Еще одной характерной особенностью строения головного отдела насекомых, отраженной в дефинициях китайских энтомонимов, являются 眼 («глаза»). Так, на китайском языке стрекоза, му-

равей – насекомые «с парой сложных глаз» [ССКЯ]. Щитник имеет только «один глаз на голове». Муха имеет «пару фасеточных глаз на голове» [ССКЯ]. Пчела – «два больших сложных глаза и три одиночных глаза на голове». Отмечается количество, размер глаз, их место расположения и тип глаз у насекомых.

Результаты проведенного анализа лексики, описывающей аспект «строение головного отдела насекомых», отражены в табл. 2, в которой число указано на частоту ДП в дефинициях.

ДП аспекта «строение головного отдела» насекомых в дефинициях китайских энтомонимов выделяется благодаря упоминанию признаков, которые выделяют насекомое из ряда других.

В китайском языке лексика, обозначающая части тела на голове насекомых, такая как хоботок, щупальца, жвал, усики и глаза, содержит ДП, указывающие на форму, место расположения, размер, функцию, количество.

ДП «хоботок» содержится в дефинициях энтомонимов: щитник, комар, бабочка-шелкопряд, блоха и вошь. При описании этой ДП наибольшее внимание уделяется его форме, затем функции и стадии развития насекомых. ДП «щупальца» и «жвал» – упоминаются соответственно только в дефинициях слов пчела и саранча, где описание щупальцев насекомых связано с ДП аспекта «функция» и «количество», а ДП «жвал» пересекаются с ДП аспекта «функция» и «место расположения».

Что касается ДП «усики» насекомых, то они входят во многие дефиниции энтомонимов: саранча, поденка, кузнечик, бабочка-шелкопряд, моль и мошка. При этом, говоря об усиках насекомого, больше внимания уделяется их форме, а затем их количеству и размеру. Еще один орган на голове насекомого, который нельзя обойти вниманием, – это глаза насекомых. Энтомонимы, в которых упоминаются ДП «глаза»: стрекоза, муравей, щитник и муха, причем чаще всего отмечается ДП аспекта «количество», а затем ДП аспекта «место расположения» и «размер».

Заключение

Таким образом, анализ репрезентантов ДП аспекта «строение головного отдела» насекомых в

Таблица 2

Семантическая структура лексики, описывающей строение головного отдела насекомых

Части тела головы/ДП	ДП ₁ форма	ДП ₂ функция	ДП ₃ количество	ДП ₄ место расположения	ДП ₅ размер	ДП ₆ наличие	ДП ₇ тип	ДП ₈ стадия развития
Хоботок	3	2						1
Щупальца		1	1					
Жвал		1		1				
Усики	4		1		1	6		
Глаза			6	2	2		5	

русских и китайских словах, обозначающих насекомых и их отличительные признаки, является существенным для дефиниций энтомонимов обоих языков.

ДП «место расположения», «размер», «форма», «функция», «количество» и «наличие» семы пересекаются и повторяются в дефинициях, которые конкретизируют особенности строения головного отдела насекомого и его параметрического восприятия человеком.

Общими ДП, обозначающими строение головного отдела насекомых, присутствующими как в русском, так и в китайском словах, являются: хоботок, усики и глаза. В обоих языках при ДП «хоботок» насекомого отмечается его форма и функция; ДП «усики» – их размер и форма; «глаз» – его размер.

Разница заключается в том, что ДП «челюсть» и «вырост» насекомых перечисляются в русских репрезентантах, указывающих на их место, размер и форму. А в китайских репрезентантах ДП «щупальца» и «жвал» насекомых упоминаются особо. ДП «щупальца» пересекается с ДП аспекта «функ-

ции» и «количества», а ДП «жвал» – с функцией и местом. Кроме того, в китайских репрезентантах ДП аспекта «количество» глаз насекомых является отличительным знаком.

ДП аспектов «форма», «место расположения», «функция» и «размер» встречаются как в русском, так и в китайском языках. Однако есть и такие, которые являются уникальными для интерпретации энтомонимов русского и китайского языков: «наличие» части тела насекомых отмечается только в русских словах, обозначающих строение головного отдела насекомых; «количество», «стадия развития» насекомых – только в китайских исследуемых дефинициях.

Различия, которые выявлены в исследовании, результаты которого представлены в данной статье, связаны с количеством материалов анализа, а также с культурными и лингвистическими традициями русского и китайского языков в процессе номинации и классификации насекомых. Разные ДП показывают, на что обращают внимание носители разных языков при описании насекомых и какие характеристики считают важными или значимыми.

Список литературы

1. Бабенко Л.Г. Учебно-методический комплекс дисциплины «Лексикология русского языка»: учебное пособие. Екатеринбург. 2008. 126 с.
2. Белевцова Т.Б. Энтмологическая метафора как средство концептуализации внутреннего мира человека // Филология и культура. 2019. № 3 (57). С. 32–37.
3. Захваткин Ю.А. Курс общей энтомологии. М.: Колос, 2001. С. 20–22.
4. Маклакова Е.А., Стернин И.А. Теоретические проблемы семной семасиологии. Воронеж: «Истоки». 2013. 277 с.
5. Мусси В. Русские и итальянские энтомологические метафоры в сопоставлении с зооморфными: отличительные черты // Вестник Томского государственного университета. 2017. № 419. С. 45–53.
6. Стернин И.А. Методы описания семантики слова. Ярославль: «Истоки», 2013. С. 34.
7. Шмелев Д.Н. Проблемы семантического анализа лексики (на материале русского языка). М.: Наука, 1973. 279 с.

References

1. Babenko L.G. *Uchebno-metodicheskij kompleks discipliny "Leksikologiya russkogo yazyka": uchebnoe posobie* [Educational and methodical complex of the discipline "Lexicology of the Russian language". Manual]. Ekaterinburg, 2008. 126 p.
2. Belevtsova T.B. *Entomologicheskaya metafora kak sredstvo konceptualizacii vnutrennego mira cheloveka* [Entomological metaphor as a means of conceptualisation of the inner world of man]. Philology and Culture. 2019. No. 3 (57). P. 32–37.
3. Zakhvatkin Yu.A. *Kurs obshchej entomologii* [Course of general entomology]. Moscow: Kolos, 2001. P. 20–22.
4. Maklakova E.A., Sternin I.A. *Teoreticheskie problemy semnoj semasiologii* [Theoretical problems of semantic semasiology]. Voronezh: "Istoki". 2013. 277 p.
5. Mussi V. *Russkie i ital'yanskie entomologicheskie metafory v sopostavlenii s zoomorfnyimi: otlichitel'nye cherty* [Russian and Italian entomological metaphors in comparison with zoomorphic ones: distinctive features]. Bulletin of Tomsk State University. 2017. No. 419. P. 45–53.
6. Sternin I.A. *Metody opisaniya semantiki slova* [Methods of describing the semantics of a word]. Yaroslavl: "Istoki", 2013. P. 34.
7. Shmelev D.N. *Problemy semanticheskogo analiza leksiki (na materiale russkogo yazyka)* [Problems of semantic analysis of lexicon (on the material of the Russian language)]. Moscow: Nauka, 1973. 279 p.

Информация об авторах

Бабенко Людмила Григорьевна, доктор филологических наук, профессор кафедры фундаментальной и прикладной лингвистики и текстоведения, Уральский федеральный университет им. первого Президента России Б.Н. Ельцина, Екатеринбург, Россия; lgbabenko@yandex.ru

Сюй Линьлинь, аспирант, кафедра фундаментальной и прикладной лингвистики и текстоведения, Уральский федеральный университет им. первого Президента России Б.Н. Ельцина, Екатеринбург, Россия; 792680883@qq.com

Information about authors

Lyudmila G. Babenko, Doctor of Philology, Federal State Autonomous Educational institution of Higher Education, Ural Federal University named after the First President of Russia B.N. Yeltsin, Ekaterinburg, Russia; lgba-benko@yandex.ru

Xu Linlin, PhD student, Department of fundamental and applied linguistics and textual science, junior researcher, Ural Federal University named after the First President of Russia B.N. Yeltsin, Ekaterinburg, Russia; 792680883@qq.com

Статья поступила в редакцию 29.12.2023.

The article was submitted 29.12.2023.